



Broj: T09 0 KTK 0116822 22
Sarajevo, 30.12.2024. godine

KANTONALNI SUD U SARAJEVU
Sudiji za prethodno saslušanje
SARAJEVO

Na osnovu člana 45. stava 2. tačke i) i člana 241. stava 1. Zakona o krivičnom postupku FBiH, **p o d i ž e m**

O P T U Ź N I C U

Protiv:

1. **DEMIROVIĆ AMILA**, rođena 1976. godine, nastanjena u ulici, ekonomista sa završenom Srednjom ekonomskom školom, Bosanka, državljanka BiH, razvedena, majka četvero djece od kojih jedno mlđb., JMB:, lošeg imovnog stanja, neosuđivana
2. **KOSOVIĆ ZENON**, rođen 1972. godine, nastanjen u ulici, bechelor informacionih sistema sa završenom Višom školom u Kiseljaku, Bošnjak, državljanin BiH, oženjen, otac dvoje mlđb. djece, služio vojni rok 1997. godine u Goraždu, JMB:, srednjeg imovnog stanja, neosuđivan

Što su:

U periodu od 22.05.2009. godine do 07.04.2017. godine, Demirović Amila kao odgovorna osoba u smislu člana 2. stav 6. KZ FBiH, u svojstvu direktora upravnih poslova u udruženju „Goethe Institut“ Sarajevo sa sjedištem u ulici Bentbaša broj 1a, zaposlena po Ugovoru o radu na neodređeno vrijeme od 01.03.2000. godine, kao i stvarno odgovorna za raspolaganje sredstvima udruženja, s ciljem pribavljanja protivpravne imovinske koristi koju je i ostvarila u iznosu od 381.552,21 KM, svjesna da se pri preduzimanju radnji rukovodi ličnim interesima a ne interesima udruženja kojim rukovodi te da se radi o sredstvima udruženja „Goethe institut“ a ne ličnim sredstvima, iskoristila službena ovlaštenja zaposlenika ovlaštenog za raspolaganje sredstvima na transakcionim računima „Goethe Instituta“ u „.....“ d.d. Sarajevo, broj: i broj:, ovlaštenja za raspolaganje sredstvima iz blagajne, i ovlaštenja za knjiženje u sistem automatskog poslovanja-SAP, što je i htjela, tako što je suprotno Uredbi Vlade Federacije BiH, broj V-1184/2015 od 10.09.2015. godine (Službene novine FBiH broj 72/15), kojom je propisano da pri obavljanju djelatnosti poslovni subjekti mogu plaćati gotovim novcem, odnosno vršiti isplate sa svog računa za, između ostalog i plaćanje dobara i usluga, izuzev plaćanja proizvoda u trgovini na veliko, prema drugom poslovnom subjektu, ako njihov pojedinačni iznos ne prelazi 200,00 KM, te suprotno članu 15. i članu 17. Zakona o računovodstvu i reviziji u FBiH („Sl. glasnik FBiH“ broj: 89/09), kojim je propisano da knjigovodstvena isprava prije knjiženja mora biti prekontrolisana sa stanovišta formalne, suštinske i računске ispravnosti, da se vjerodostojnom ispravom smatra ona knjigovodstvena isprava na osnovu koje može treće lice koje nije sudjelovalo u poslovnom događaju nedvojbeno i bez ikakvih sumnji utvrditi prirodu i obim poslovnog događaja, te da se suštinskom kontrolom knjigovodstvenih isprava utvrđuje suštinska ispravnost isprave, koja se sastoji u ispitivanju da je naznačena poslovna promjena stvarno nastala i u obimu kako je naznačeno, knjižila u poslovne knjige udruženja Goethe institut isprave koje nisu zadovoljavale navedene odredbe Zakona o računovodstvu i reviziji FBiH, sredstva sa transakcijskih računa i iz blagajne, djelimično koristila za potrebe udruženja a dio prisvajala za sebe, vršila

isplate fizičkim licima i obrtima bez pravnog osnova, te sačinjavala lažne izvode sa transakcijskih računa i vršila knjiženje lažnih izvoda sa transakcijskih računa, pri čemu je Kosović Zenon, zaposlen u udruženju „Goethe Institut“ Sarajevo na radnom mjestu DHP odnosno medijskog tehničara, svjestan da se radi o ispravama koje sadrže lažne podatke, Demirović Amili pomagao u sačinjavanju nevjerođostojnih isprava radi knjiženja u sistem SAP, što je i htio, pa su tako:

Demirović Amila

1. Nakon raskida Ugovora o pružanju usluga fizičke zaštite te nadzora instaliranog alarmnog sistema sa intervencijom mobilne ekipe broj: od 01.01.2007. godine između „Goethe Institut“ Sarajevo i pravnog lica „.....“ d.o.o. Sarajevo, koji je raskinut dana 01.01.2009. godine, bez postojanja pravnog osnova pripremala i podnosila na potpis i knjiženje fakture „.....“ d.o.o. Sarajevo, iako pravno lice „.....“ nije pružalo usluge „Goethe Institutu“, niti je sa istim postojala poslovna saradnja od 01.09.2009. godine, pa na ime navedenih faktura podizala novac iz blagajne od kojeg je dio novca predavala neposredno u gotovini fizičkim licima angažovanim kao zaštitarima u „Goethe Institutu“ bez zaključenih ugovora sa tim licima, a drugi dio iznosa zadržavala za sebe, na koji način je u 2016. godini iz blagajne isplatila iznos od 65.403,30 KM, potom neposredno od tog iznosa isplatila na ime plata zaštitarima A.S., M.T. i F.K. iznos od 29.100,00 KM, a iznos od 36.303,30 KM zadržala za sebe i prisvojila, čime je pribavila imovinsku korist u iznosu od **36.303,30 KM**, i u istom iznosu pričinila štetu „Goethe Institutu“ Sarajevo
2. U periodu od 01.01.2015. godine do 31.12.2016. godine, pripremala i potpisivala zahtjeve za isplatu gotovine sa transakcijskog računa „Goethe instituta“ broj: i broj:, po osnovu kojih je vršena isplata sredstava koja su joj predata, pri čemu iste isplate nije knjižila u računovodstveni SAP program kao umanjjenje novca na računu niti evidentirala kao ulaz novca u blagajnu, pa je tako dana 05.01.2015. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 30.10.2015. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 5.700,00 KM, dana 20.11.2015. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 6.657,00 KM, dana 02.12.2015. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 20.000,00 KM, dana 11.02.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 10.03.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 15.04.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 12.05.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 7.200,00 KM, dana 13.06.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 15.06.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 5.000,00 KM, dana 30.06.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 20.000,00 KM, dana 08.07.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 9.140,00 KM, dana 22.07.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 13.641,91 KM, dana 16.11.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 13.12.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, dana 22.12.2016. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 20.000,00 KM, koje iznose novca je preuzela a nije knjižila niti položila u blagajnu nego iste zadržala za sebe, te dana 28.08.2015. godine potpisala zahtjev za isplatu u iznosu od 10.000,00 KM, koji iznos je preuzela a položila u blagajnu iznos od 5.000,00 KM, dok je iznos od 5.000,00 KM zadržala za sebe, na koji način je za sebe zadržala iznos od 182.338,91 KM, čime je pribavila imovinsku korist u iznosu od **182.338,91 KM** i u istom iznosu pričinila štetu „Goethe Institutu“ Sarajevo;
3. U periodu od 04.01.2016. godine do 31.01.2017. godine nakon što je zaprimala u gotovini novac naplaćen od polaznika kurseva njemačkog jezika po osnovu pohađanja istih u organizaciji „Goethe instituta“, a koji su evidentirani u elektronsku evidenciju istog udruženja „ASPIS“, ukupne prihode koji su joj neposredno predavani od strane zaposlenika „Goethe instituta“, po ovom osnovu knjižila u računovodstveni SAP-program u iznosu manjem od onoga koji je stvarno naplaćen i takav knjiženi iznos deponovala u blagajnu, a dio naplaćenog i umanjenog iznosa zadržavala za sebe, pa je tako **po osnovu standardnih kurseva** dana 05.01.2016. godine umjesto prihoda u iznosu od 47.225,00 KM knjižila iznos od 42.965,00 KM koji je i položila u blagajnu a iznos od 4.260,00 KM zadržala za sebe,

dana 07.01.2016. godine umjesto prihoda u iznosu od 15.283,00 KM knjižila iznos od 15.064,00 KM koji je i položila u blagajnu a iznos od 219,00 KM zadržala za sebe, dana 24.08.2016. godine umjesto prihoda u iznosu od 39.322,00 KM knjižila iznos od 38.822,00 KM, koji je i položila u blagajnu a iznos od 500,00 KM zadržala za sebe, prihode po listi polaznika broj: primljene u periodu od 14.09.2016. do 15.12.2016. godine u iznosu od 69.668,00 KM nije uopšte knjižila i za sebe zadržala cjelokupan taj iznos, dana 10.01.2017. godine umjesto prihoda u iznosu od 35.163,00 KM knjižila iznos od 33.523,00 KM, koji je i položila u blagajnu, a iznos od 1.640,00 KM zadržala za sebe i prihode po listi polaznika broj: primljene u periodu od 17.01.2016. do 25.01.2016. godine u iznosu od 6.592,00 KM nije uopšte knjižila i za sebe zadržala cjelokupan taj iznos, na koji način je po osnovu naplaćenih prihoda od stanardnih kurseva za sebe zadržala iznos od **82.879,00 KM**, a **po osnovu intenzivnih kurseva** dana 15.01.2016. godine umjesto prihoda za period 04.01.-19.01.2016. godine u iznosu od 50.810,00 KM knjižila prihod u iznosu od 35.600,00 KM, koji je i položila u blagajnu a iznos od 15.210,00 KM zadržala za sebe, dana 14.03. i 18.03.2016. godine umjesto prihoda za period 02.03.-16.03.2016. godine u iznosu od 46.180,00 KM knjižila prihod u iznosu od 30.180,00 KM i iznosu od 630,00 KM, koji je i položila u blagajnu a iznos od 15.370,00 KM zadržala za sebe, dana 14.05. i 23.05.2016. godine umjesto prihoda za period 12.04.-20.05.2016. godine u iznosu od 52.321,00 KM knjižila prihod u iznosu od 630,00 KM i iznosu od 36.040,00 KM, koji je i položila u blagajnu, a iznos od 15.651,00 KM zadržala za sebe, dana 05.09.2016.godine umjesto prihoda za period 24.08.-01.09.2016. godine u iznosu od 39.060,00 KM knjižila prihod u iznosu od 38.160,00 KM, koji je i položila u blagajnu a iznos od 900,00 KM zadržala za sebe, dana 21. i 27.10.2016. godine umjesto prihoda za period 10.10.-09.11.2016. godine u iznosu od 55.880,00 KM knjižila prihod u iznosu od 1.260,00 Km i iznosu od 34.260,00 KM, koji je i položila u blagajnu a iznos od 20.360,00 KM zadržala za sebe, dana 17.01. i 20.01.2017. godine umjesto prihoda za period 10.01.-25.01.2017. godine u iznosu od 74.470,00 KM knjižila prihod u iznosu od 61.050,00 KM, iznosu od 440,00 KM i iznosu od 440,00 KM, koji je i položila u blagajnu a iznos od 12.540,00 KM zadržala za sebe, na koji način je po osnovu naplaćenih prihoda od intenzivnih kurseva za sebe zadržala iznos od **80.031,00 KM**, te na koji način je po osnovu prihoda od standardnih i intenzivnih kurseva u organizaciji Goethe instituta za sebe zadržala ukupan iznos od 162.910,00 KM i tako sebi pribavila imovinsku korist u iznosu od **162.910,00 KM** a u istom iznosu pričinila štetu „Goethe Institutu“

4. Sa transakcijskog računa „Goethe Instituta“ dana 22.05.2009. godine bez pravnog osnova u iznosu od 7.000,00 Eura ili 13.690,81 KM po srednjem kursu „Centralne banke BiH“, izvršila uplatu nepoznatom fizičkom licu K.G.K., dana 07.01.2010. godine u iznosu od 2.378,25 KM i dana 14.05.2012. godine u iznosu od 586,75 KM, bez pravnog osnova izvršila uplatu privrednom društvu „.....“ Fojnica, čime je pričinila štetu „Goethe Institutu“ u ukupnom iznosu od **16.855,81 KM**
5. Tokom 2016. godine, nakon što je od „.....“ dd Sarajevo zaprimila prave i tačne izvode transakcijskog računa udruženja broj:, sačinila i u knjigovodstveni sistem SAP unijela lažne izvode istog transakcijskog računa udruženja, svjesna da se radi o neispravnim podacima i to tako što je **na izvodu broj** od 29.02.2016. godine, umjesto prethodnog stanja od 25.263,44 KM prikazala stanje od 27.565,85 KM i umjesto novog stanja od 25.505,27 KM prikazala stanje od 27.807,68 KM, **na izvodu broj** od 29.04.2016. godine, lažno prikazala 60 transakcija iako isti izvod sadrži 5 transakcija te umjesto prethodnog stanja od 44.435,12 KM prikazala stanje od 9.049,84 KM i umjesto novog stanja od 700,00 KM prikazala stanje od 38.169,48 KM, **na izvodu broj** od 30.06.2016. godine, nije prikazala isplatu gotovine u iznosu od 20.000,00 KM i naknadu od 40,00 KM te umjesto salda od 16.631,84 KM prikazala lažan saldo u iznosu od 41.671,84 KM, **na izvodu broj** od 22.07.2016. godine, nije prikazala umanjenje po osnovu naloga za prodaju putem weba u iznosu od 13.690,81 KM i 48,90 KM te umjesto salda od 48.975,49 KM prikazala lažan saldo u iznosu od 62.715,20 KM, **na izvodu broj** od 29.07.2016. godine, umjesto prethodnog stanja od 78.320,90 KM prikazala stanje od 92.003,75 KM i umjesto novog stanja od 78.288,91 KM prikazala stanje od 91.971,76 KM, **na izvodu broj** od 02.08.2016. godine, umjesto prethodnog stanja od 78.288,91

KM prikazala stanje od 91.971,76 KM KM i umjesto novog stanja od 85.109,83 KM prikazala stanje od 98.792,66 KM, **na izvodu broj** od 05.08.2016. godine, umjesto prethodnog stanja od 85.109,83 KM prikazala stanje 98.792,66 KM, **na izvodu broj** od 30.12.2016. godine, umjesto prethodnog stanja od 53.760,77 KM prikazala stanje od 77.320,77 KM i umjesto novog stanja od 53.728,78 KM prikazala stanje od 77.288,78 KM

Demirović Amila i Kosović Zenon

6. U periodu od 2012. do kraja 2016. godine, zajedno sa Kosović Zenonom, uposlenikom udruženja „Goethe institut“ Sarajevo, zaposlenim po ugovoru o radu od 05.04.2004. godine na radnom mjestu DHP odnosno medijskog tehničara, koji je između ostalog bio zadužen za instaliranje materijala za nastavu i sudjelovanje kod priprema i provođenja manifestacija u dogovoru sa upravom Instituta, te faktički obavljao poslove kreiranja različitog promotivnog i kancelarijskog materijala i nabavku istog od dobavljača za potrebe „Goethe Instituta“, nakon obraćanja drugih uposlenika udruženja za nabavkom usluge štampanja određenog materijala Kosović Zenonu, isti pripremao dizajn i izgled traženog materijala, te svjesni da se kod SZTR „.....“ vlasništvo J.H. radi o obrtničkoj djelatnosti koja je prestala sa radom, jer je isti brisan iz registra odobrenja za obavljanje djelatnosti 10.02.2012. godine, odnosno ne obavlja djelatnost od 01.12.2009. godine, sačinjavali lažne ponude za izvršenje štampanja i nabavke materijala i račune SZTR „.....“ vlasništvo J.H., svjesni da se radi o lažnim dokumentima navodno izdatim od SZTR „.....“, koje je potom Demirović Amila uz naloge za knjiženje podnosila na knjiženje u udruženju, po osnovu kojih je podizala novac iz blagajne, pri čemu su Demirović Amila i Kosović Zenon na njima poznat način obezbjeđivali izvršenje usluge štampanja ili nabavke traženog materijala, na koji način je Demirović Amila u knjigovodstvu „Goethe instituta“ prikazivala da je isplatila nepostojećem dobavljaču SZTR „.....“ iznos od 190.221,23 KM

Dakle

Demirović Amila pod tačkama 1., 2., 3. kao odgovorna osoba u Federaciji, iskorištavajući službena ovlaštenja sebi pribavila imovinsku korist i drugom nanijela štetu koja korist prelazi iznos od 50.000,00 KM, pod tačkom 4. kao odgovorna osoba u Federaciji, iskorištavajući službena ovlaštenja drugom pribavila imovinsku korist i drugom nanijela štetu, pod tačkom 5. i 6. kao odgovorna osoba u Federaciji, u poslovnu ispravu unijela neistinite podatke,

Kosović Zenon, pod tačkom 6. pomogao odgovornoj osobi da u poslovnu ispravu unese neistinite podatke

Čime su

Demirović Amila pod tačkama **1., 2. i 3.** počinila krivično djelo Zloupotreba položaja ili ovlaštenja iz člana 383. stav 3., u vezi stava 1. KZ FBiH, pod tačkom **4.** počinila krivično djelo Zloupotreba položaja ili ovlaštenja iz člana 383. stav 1. KZ FBiH, pod tačkom **5. i 6.** počinila krivično djelo Krivotvorenje službene isprave iz člana 389. stav 1. KZ FBiH, sve u vezi sa članom 55. istog Zakona, i

Kosović Zenon, pod tačkom **6.** počinio krivično djelo Krivotvorenje službene isprave iz člana 389. stav 1. KZ FBiH, u vezi sa članom 33. istog Zakona, sve u vezi sa članom 55. istog Zakona

Na osnovu člana 114 KZ FBiH, predlažem da sud donese odluku o oduzimanju imovinske koristi pribavljene krivičnim djelom od osumnjičene Demirović Amile u iznosu od **381.552,21 KM**.

**PRIJEDLOG ZA ODREĐIVANJE PRIVREMENE MJERE OSIGURANJA
IMOVINSKE KORISTI PRIBAVLJENE KRIVIČNIM DJELOM**

Na osnovu člana 45. stav 2. tačka g) ZKP-a FBiH, člana 114. i 115. KZ-a FBiH i člana 17. stav 1. i stav 2. tačka a) Zakona o oduzimanju nezakonito stečene imovine krivičnim djelom („Sl. novine FBiH“ broj: 71/14), podnosim prijedlog:

Da Sud u cilju osiguranja imovinske koristi za koju postoji osnovana sumnja da je pribavljena krivičnim djelom i to u iznosu od **381.552,21 KM**, **hitno** donese rješenje kojim se određuje privremena mjera osiguranja imovinske koristi pribavljene krivičnim djelom, **zabrana otuđenja i opterećenja nekretnina ili stvarnih prava upisanih na nekretnini uz zabilježbu zabrane u zemljišnim knjigama**

prema povezanoj osobi: R.D.,

i to:

1. na nekretnini trosoban stan u ulici Valtera Perića, sprat, koji se sastoji od 3 sobe, kuhinje i pomoćnih prostorija, ukupne površine 99 m², upisan na parceli 15665/1 u KPU podulošku broj: 15665 KPU Centar, politička opština Centar, vlasništvo R.D.

čija je vrijednost, prema nalazu vještaka arhitektonske struke iznosi **495.000,00 KM**, jer postoji opasnost da potraživanje Federacije BiH u pogledu oduzimanja imovinske koristi pribavljene krivičnim djelom neće moći biti ostvareno ili da će njeno ostvarenje biti otežano ako privremena mjera ne bude određena;

Predlažemo da privremenu mjeru zabrane otuđenja i opterećenja nekretnine i stvarnih prava upisanih na nekretnini iz tačke I ovog prijedloga, u zemljišnim knjigama Općinskog suda u Sarajevu provede Općinski sud u Sarajevu, Odjel za zemljišne knjige, odmah po dostavljanju Rješenja.

Predlažemo da Sud rješenjem utvrdi da privremena mjera traje dvije (2) godine od dana donošenja rješenja ili do druge odluke suda, odnosno eventualno ranijeg pravosnažnog okončanja krivičnog postupka koji se vodi protiv osumnjičene Demirović Amile zbog krivičnog djela Zloupotreba položaja ili ovlaštenja iz člana 383. stav 3., u vezi sa stavom 1. KZ-a FBiH i krivičnog djela Krivotvorenje službene isprave iz člana 389. stav 1. KZ-a FBiH.

KANTONALNI TUŽILAC